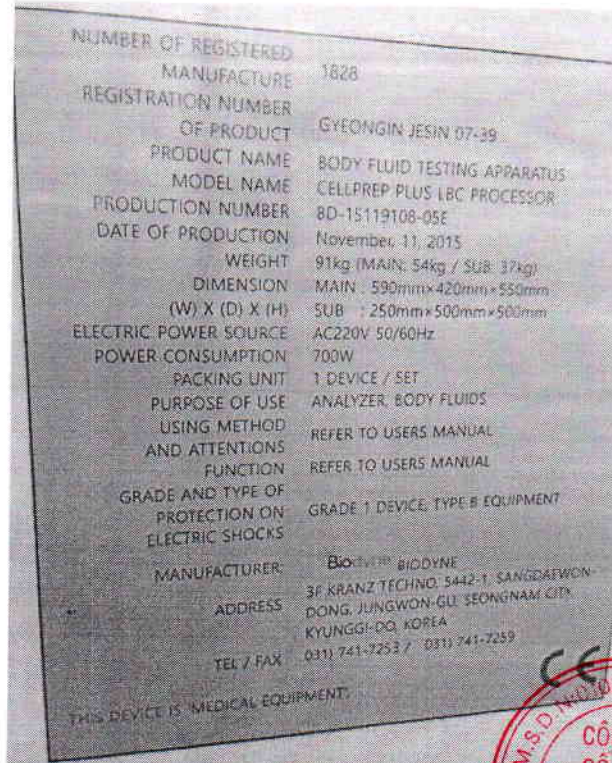


1. MẪU NHÃN MÁY CHIẾT TÁCH TẾ BÀO: Cellprep Plus LBC Processor

1.1 Nhãn gốc sản phẩm:



1.2 Nhãn phụ

Tên hàng hóa: Máy chiết tách tế bào Cellprep Plus LBC Processor
Số lưu hành:
Serial:
Năm sản xuất:
Nhà sản xuất: Biodyne Co., Ltd Địa chỉ: #301 Kranz Techno Bld., Dunchon-Daero 388, Jungwon-gu, Seongnam-si
Xuất xứ: Hàn Quốc
Chủ sở hữu số lưu hành: Công ty Cổ phần y tế Quang Minh Địa chỉ: tầng 4, nhà Constrexim 8, Km8 Nguyễn Trãi, phường Thanh Xuân Bắc, Quận Thanh Xuân, Hà nội
Cơ sở bảo hành: Công ty cổ phần y tế Quang Minh Địa chỉ: tầng 4, nhà Constrexim 8, Km8 Nguyễn Trãi, phường Thanh Xuân Bắc, Quận Thanh Xuân, Hà nội

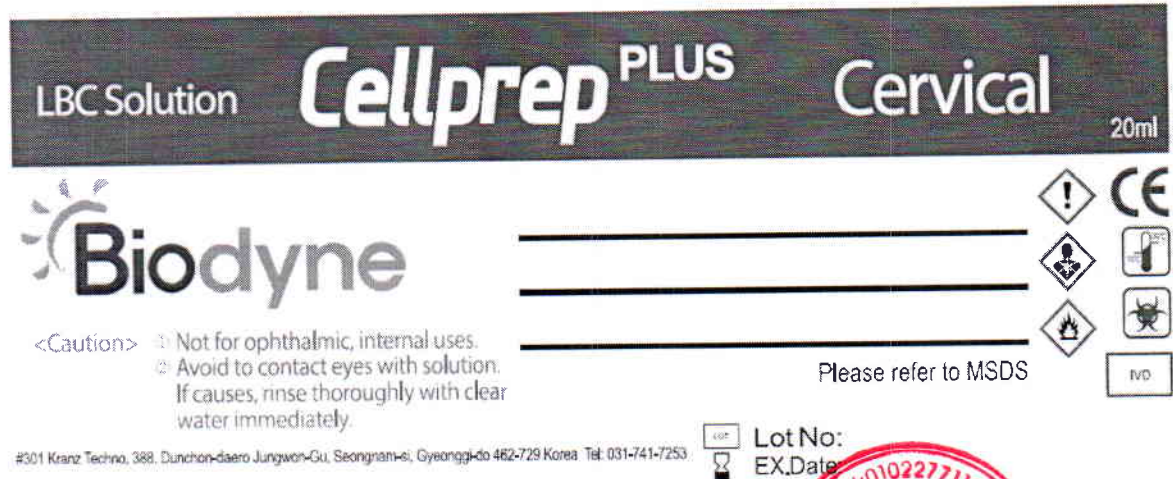


GIÁM ĐỐC

Trần Quang Trường

2. MẪU NHÃN HÓA CHẤT: Cellprep Cervical Solution

2.1 Nhãn gốc sản phẩm:



2.2 Nhãn phụ

Tên hàng hóa: Hóa chất dùng cho máy chiết tách tế bào
Cellprep Cervical Solution

Số lưu hành:

Số Lot: Xem trên nhãn hàng

Hạn sử dụng: Xem trên nhãn hàng

Nhà sản xuất: Biodyne Co., Ltd
Địa chỉ: #301 Kranz Techno Bld., Dunchon-Daero 388,
Jungwon-gu, Seongnam-si

Xuất xứ: Hàn Quốc

Chủ sở hữu số lưu hành: Công ty Cổ phần y tế Quang Minh
Địa chỉ: tầng 4, nhà Constrexim 8, Km8 Nguyễn Trãi, phường
Thanh Xuân Bắc, Quận Thanh Xuân, Hà nội



HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG HÓA CHẤT

Cellprep Respiratory Track Solution

Công dụng:

Cellprep Respiratory Track Solution là dung dịch dùng để bảo quản mẫu dịch tế bào đường hô hấp. Mẫu tế bào được bảo quản trong lọ dung dịch Cellprep Respiratory Track solution có thể được dùng để làm xét nghiệm trong vòng 3 tháng ở nhiệt độ phòng kể từ khi lấy mẫu

Cách sử dụng:

Chỉ sử dụng trong kiểm tra in-vitro

1. Mẫu dịch tế bào phụ khoa sau khi lấy được sẽ cho ngay vào lọ dung dịch Cellprep Respiratory Trách solution. Lắc đều để dịch tế bào khuếch tán vào dung dịch
2. Để lọ dung dịch bảo quản đã chứa mẫu bệnh phẩm trong vòng 30 phút để định hình trước khi chạy với máy Cellprep Plus LBC Processor
3. Trong trường hợp khó cố định tế bào trên lam kính trong ethanol 95%, có thể để mẫu Cellpep Respiratory Track Solution lâu hơn 30 phút trước khi chạy với máy Cellprep.
4. Sau khi lắc lọ dung dịch , giữ ngược lọ quay nắp xuống dưới, đưa vào vị trí kẹp lọ xoáy chặt trước khi chạy thiết bị

Bảo quản:

Tránh ánh sáng mặt trời trực tiếp

Bảo quản nơi thoáng mát, nhiệt độ từ 10°C – 30°C

Quy cách đóng gói: Lọ 20ml

Cảnh báo

Tránh tiếp xúc với mắt

Không được uống

Nếu bị hóa chất rơi vào mắt hoặc da cần rửa sạch nhiều lần với nước và hỏi ý kiến bác sỹ (nếu cần)

Để bảo đảm an toàn cho người dùng hóa chất cần sử dụng găng tay chống hóa chất, kính bảo hộ và trang phục phòng thí nghiệm

XÁC NHẬN CỦA CHỦ SỞ SỞ CÔNG BỐ



GIÁM ĐỐC

Trần Quang Trường

8. MẪU NHÃN HÓA CHẤT: Cellprep Non Gyn Lysis Solution

8.1 Nhãn gốc sản phẩm:

NonGyn Cellprep Lysis Solution 1L

Usage: Pre-preparation Solution for removing blood

Instruction for use: Only use for in-vitro checking

1. Pour specimen into a centrifuge tube and centrifuge at 1800rpm for 5min
2. Remove supernatant, add lysis solution, then vortex for 1min
3. Centrifuge at 1800rpm for 5min
4. Remove supernatant, add CellPrep Dilute solution as needed.
5. Pour back into CellPrep vial

Custody: Keep out of sunlight

Use only in well-ventilated areas (10°C~30°C)

Warning: 1. This solution is a colorless, volatile liquid

The liver and central nervous system can be damaged with prolonged exposure

2. Do not drink
3. Use chemical resistant gloves, chemical splash proof goggles and laboratory coat/apron for your own safety



Biodyne Corp.

3F Kranz Techno Bld., 388, Dunchon-daero, Jungwon-gu,
Seongnam-si, Gyeonggi-do 13403 Republic of Korea

www.biodyne.asia

8.2 Nhãn phụ

Tên hàng hóa: Hóa chất dùng cho máy chiết tách tế bào
Cellprep Non Gyn Lysis Solution

Số lưu hành:

Số Lot:

Hạn sử dụng:

Nhà sản xuất: Biodyne Co., Ltd

Địa chỉ: #301 Kranz Techno Bld., Dunchon-Daero 388,
Jungwon-gu, Seongnam-si

Xuất xứ: Hàn Quốc

Chủ sở hữu số lưu hành: Công ty Cổ phần y tế Quang Minh
Địa chỉ: tầng 4, nhà Constrexim 8, Km8 Nguyễn Trãi, phường
Thanh Xuân Bắc, Quận Thanh Xuân, Hà nội



GIÁM ĐỐC

Trần Quang Tuấn

5. MẪU NHÃN HÓA CHẤT: Cellprep Dilute Solution

5.1 Nhãn gốc sản phẩm:

Cellprep Dilute Solution 1L

Usage: Solution for specimen with excess cells and mucus

Instruction for use: Only use for in-vitro checking

Add CellPrep Dilute Solution to specimen

Custody: Keep out of sunlight

Use only in well-ventilated areas (10°C~30°C)

Warning: 1. This solution is a colorless, volatile liquid

The liver and central nervous system can be damaged with prolonged exposure

2. Do not drink

3. Use chemical resistant gloves, chemical splash proof goggles and laboratory coat/apron for your own safety



Biodyne Corp.

3F Kranz Techno Bld., 388, Dunchon-daero, Jungwon-gu,
Seongnam-si, Gyeonggi-do 13403 Republic of Korea

www.biodyne.asia

5.2 Nhãn phụ

Tên hàng hóa: Hóa chất dùng cho máy chiết tách tế bào
Cellprep Dilute Solution

Số lưu hành:

Số Lot:

Hạn sử dụng:

Nhà sản xuất: Biodyne Co., Ltd
Địa chỉ: #301 Kranz Techno Bld., Dunchon-Daero 388,
Jungwon-gu, Seongnam-si

Xuất xứ: Hàn Quốc

Chủ sở hữu số lưu hành: Công ty Cổ phần y tế Quang Minh
Địa chỉ: tầng 4, nhà Constrexim 8, Km8 Nguyễn Trãi, phường
Thanh Xuân Bắc, Quận Thanh Xuân, Hà nội

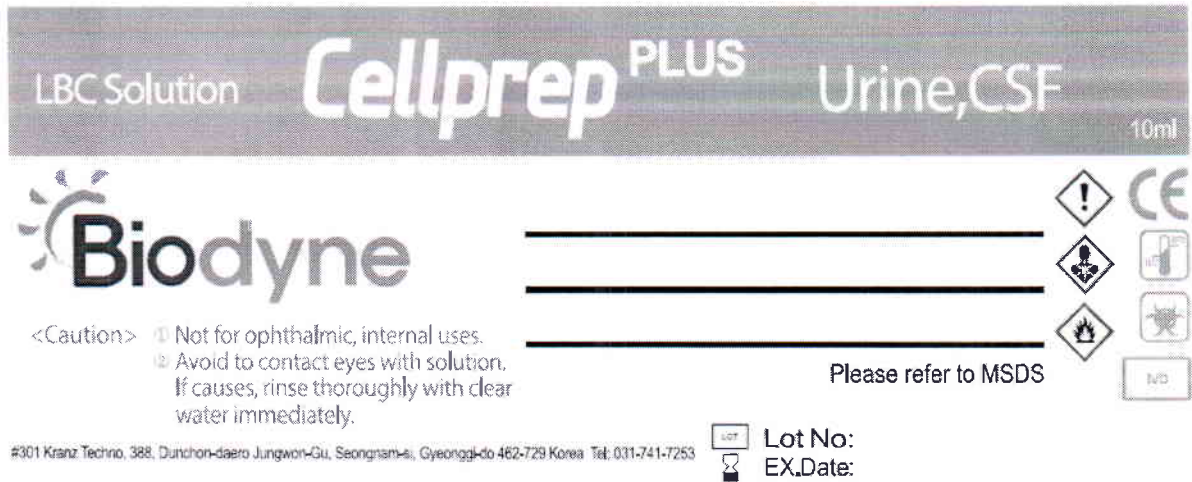


GIÁM ĐỐC

Trần Quang Trường

6. MẪU NHÃN HÓA CHẤT: Cellprep Urine-CSF Solution

6.1 Nhãn gốc sản phẩm:



6.2 Nhãn phụ

Tên hàng hóa: Hóa chất dùng cho máy chiết tách tế bào
Cellprep Urine - CSF Solution

Số lưu hành:

Số Lote: Xem trên nhãn sản phẩm

Hạn sử dụng: Xem trên nhãn sử dụng

Nhà sản xuất: Biodyne Co., Ltd
Địa chỉ: #301 Kranz Techno Bld., Dunchon-Daero 388,
Jungwon-gu, Seongnam-si

Xuất xứ: Hàn Quốc

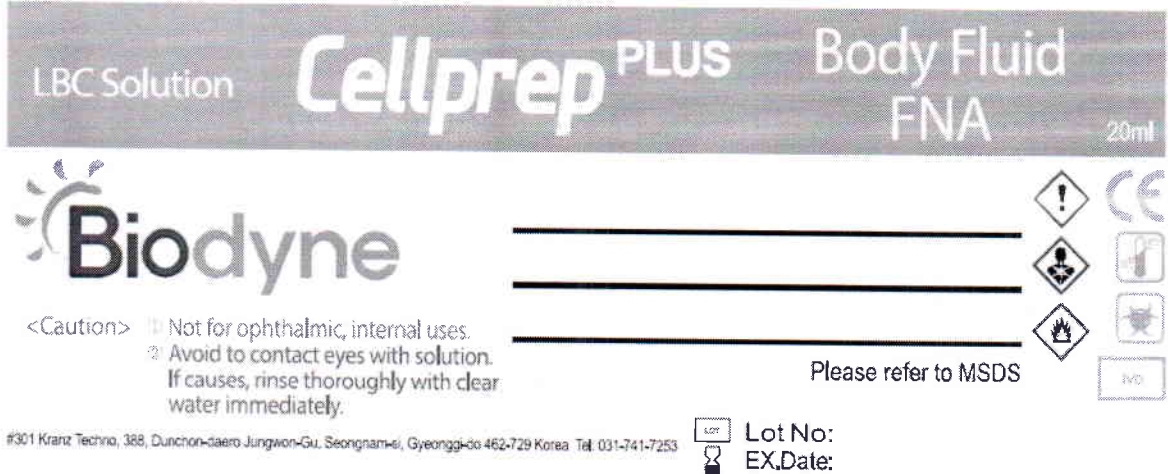
Chủ sở hữu số lưu hành: Công ty Cổ phần y tế Quang Minh
Địa chỉ: tầng 4, nhà Constrexim 8, Km8 Nguyễn Trãi, phường
Thanh Xuân Bắc, Quận Thanh Xuân, Hà nội



GIÁM ĐỐC
Trần Quang Trường

7. MẪU NHÃN HÓA CHẤT: Cellprep Body Fluid-FNA Solution

7.1 Nhãn gốc sản phẩm:



7.2 Nhãn phụ

Tên hàng hóa: Hóa chất dùng cho máy chiết tách tế bào
Cellprep Unine - CSF Solution

Số lưu hành:

Số Lot: Xem trên nhãn hàng

Hạn sử dụng: Xem trên nhãn hàng

Nhà sản xuất: Biodyne Co., Ltd
Địa chỉ: #301 Kranz Techno Bld., Dunchon-Daero 388,
Jungwon-gu, Seongnam-si

Xuất xứ: Hàn Quốc

Chủ sở hữu số lưu hành: Công ty Cổ phần y tế Quang Minh
Địa chỉ: tầng 4, nhà Constrexim 8, Km8 Nguyễn Trãi, phường
Thanh Xuân Bắc, Quận Thanh Xuân, Hà nội



GIÁM ĐỐC

Trần Quang Trường

8. MẪU NHÃN HÓA CHẤT: Cellprep Non Gyn Lysis Solution

8.1 Nhãn gốc sản phẩm:

NonGyn Cellprep Lysis Solution 1L

Usage: Pre-preparation Solution for removing blood

Instruction for use: Only use for in-vitro checking

1. Pour specimen into a centrifuge tube and centrifuge at 1800rpm for 5min
2. Remove supernatant, add lysis solution, then vortex for 1min
3. Centrifuge at 1800rpm for 5min
4. Remove supernatant, add CellPrep Dilute solution as needed.
5. Pour back into CellPrep vial

Custody: Keep out of sunlight

Use only in well-ventilated areas (10°C~30°C)

Warning: 1. This solution is a colorless, volatile liquid

The liver and central nervous system can be damaged with prolonged exposure

2. Do not drink
3. Use chemical resistant gloves, chemical splash proof goggles and laboratory coat/apron for your own safety



Biodyne Corp.

3F Kranz Techno Bld., 388, Dunchon-daero, Jungwon-gu,
Seongnam-si, Gyeonggi-do 13403 Republic of Korea

www.biodyne.asia

8.2 Nhãn phụ

Tên hàng hóa: Hóa chất dùng cho máy chiết tách tế bào
Cellprep Non Gyn Lysis Solution

Số lưu hành:

Số Lot:

Hạn sử dụng:

Nhà sản xuất: Biodyne Co., Ltd

Địa chỉ: #301 Kranz Techno Bld., Dunchon-Daero 388,
Jungwon-gu, Seongnam-si

Xuất xứ: Hàn Quốc

Chủ sở hữu số lưu hành: Công ty Cổ phần y tế Quang Minh
Địa chỉ: tầng 4, nhà Constrexim 8, Km8 Nguyễn Trãi, phường
Thanh Xuân Bắc, Quận Thanh Xuân, Hà nội



GIÁM ĐỐC

Trần Quang Tuấn

9. MẪU NHÃN MÀNG LỌC: CER Membrane Filter

9.1 Nhãn gốc sản phẩm:

Cellprep Membrane Filter 2.7T20Ø (ivory)

Product Code : 111533
Quantity : 500EA
Temperature : -10 ~ 50 °C
Packing unit : 5X100EA
LOT.NO : BD1707F01 Exp.date : 2019.07.05

Code



4 987518 111533

GS1-128



(01) 0 4987518 11153 3 (17) 190705 (10) BD1707F01

Producer : Biodyne Korea
Biodyne
#3 Kranz Techno Bld., Dunchon-daer 388 beon-Gil,,
Jungwon-Gu, Seongnam-si, Gyeonggi-Do, Korea(13403)
Tel: +82-31-741-7253 Fax: +82-31-741-7259
Made in Korea



GIÁM ĐỐC

Trần Quang Trường

9.2 Nhãn phụ

Tên hàng hóa: Màng lọc cho máy chiết tách tế bào
CER Membrane Filter

Số lưu hành:

Số Lot: Xem trên nhãn hàng

Hạn sử dụng: Xem trên nhãn hàng

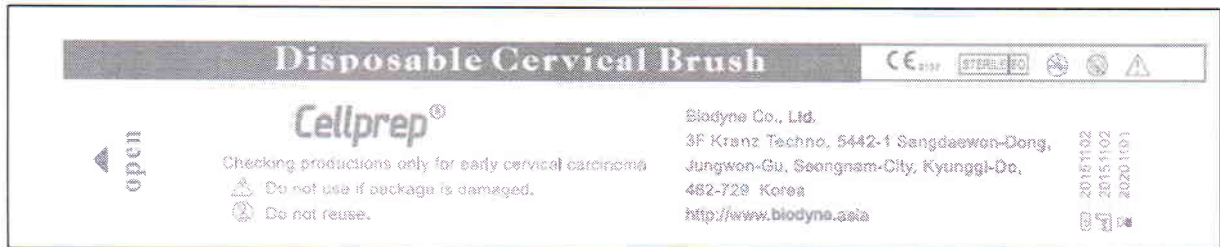
Nhà sản xuất: Biodyne Co., Ltd
Địa chỉ: #301 Kranz Techno Bld., Dunchon-Daero 388,
Jungwon-gu, Seongnam-si

Xuất xứ: Hàn Quốc

Chủ sở hữu số lưu hành: Công ty Cổ phần y tế Quang Minh
Địa chỉ: tầng 4, nhà Constrexim 8, Km8 Nguyễn Trãi, phường
Thanh Xuân Bắc, Quận Thanh Xuân, Hà nội

11. MẪU NHÃN DỤNG CỤ LẤY MẪU TẾ BÀO: Disposable Cervical Brush

11.1 Nhãn gốc sản phẩm:



11.2 Nhãn phụ

**Tên hàng hóa: Dụng cụ lấy mẫu tế bào
Disposable Cervical Brush**

Số lưu hành:

Số Lot: Xem trên nhãn hàng

Năm sản xuất: Xem trên nhãn hàng

Nhà sản xuất: Biodyne Co., Ltd
Địa chỉ: #301 Kranz Techno Bld., Dunchon-Daero 388,
Jungwon-gu, Seongnam-si

Xuất xứ: Hàn Quốc

Chủ sở hữu số lưu hành: Công ty Cổ phần y tế Quang Minh
Địa chỉ: tầng 4, nhà Constrexim 8, Km8 Nguyễn Trãi, phường
Thanh Xuân Bắc, Quận Thanh Xuân, Hà nội



GIÁM ĐỐC
Lưu Quang Trường

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG MÀNG LỌC

Cellpep Ahension Microscope Slide

Công dụng:

Cellpep Ahension Microscope Slide là lam kính hiển vi được thiết kế để dùng riêng với máy chiết tách tế bào cùng máy Cellprep Plus LBC Processor.

Cách sử dụng:

Lấy lam kính hiển vi ra khỏi hộp đựng

Viết thông tin bệnh nhân lên phần tram ở tay cầm trên lam kính

Chèn lam kính vào đúng vị trí quy định trên máy chiết tách tế bào Cellprep

Kiểm tra lại để đảm bảo mặt phết tế bào luôn hướng xuống dưới.

Bảo quản:

Bảo quản ở nhiệt độ phòng, tránh để bị đè nặng có thể vỡ, xước mặt lam kính

Quy cách đóng gói: Hộp gồm 100 cái

Cảnh báo

Không sử dụng lam kính bị hỏng, dập

Không tái sử dụng lam kính đã dùng

XÁC NHẬN CỦA CHỦ SỞ SỞ CÔNG BỐ



GIÁM ĐỐC

Trần Quang Trường